

Der Senator für Kultur, Altenwall 15/16, 28195 Bremen

Lancement d'une procédure de manifestation d'intérêt pour obtenir des idées de conception artistique en vue de la création d'un lieu de commémoration.

Auskunft erteilt
Frau Nowak
Zimmer 6.7
Tel. (0421) 361-597995
E-Mail
nicole.nowak@kultur.bremen.de
Datum und Zeichen
Ihres Schreibens

Mein Zeichen
(bitte bei Antwort angeben)
12-1
Bremen, 07.12.2022

Lancement d'une procédure de manifestation d'intérêt pour obtenir des idées de conception artistique en vue de la création d'un lieu de commémoration.

Sur décision du parlement de Brême (imprimé 20/521), un concours artistique est organisé pour la conception d'un lieu de mémoire, situé à côté du Gerhard-Marcks-Haus à Brême. Cet espace commémoratif doit rappeler l'époque de l'administration de force des vomitifs à Brême entre 1991 et 2005 ainsi que les centaines de personnes concernées par cette mesure coercitive. Il s'agit en particulier d'honorer la mémoire de Laye-Alama Condé. Il est décédé le 7 janvier 2005 suite à l'administration forcée d'un vomitif.

Depuis 2006, cette pratique est considérée comme une méthode de torture par la Cour européenne des droits de l'homme. Il s'agit de rappeler qu'aucun être humain placé sous la tutelle de l'État ne doit être torturé, subir de dommages ou mourir.

Première phase – Exprimer l'intérêt

Le Sénateur de la culture de Brême organise un concours artistique pour la conception du nouveau lieu de commémoration, situé à côté du Gerhard-Marcks-Haus. Les artistes plasticien(ne)s sont cordialement invité(e)s à exprimer leur intérêt pour une participation avant le 31 janvier 2023. Cette manifestation d'intérêt se fait par le biais d'une lettre de motivation (1 page A4 maximum) dans laquelle vous expliquez pourquoi vous êtes intéressé(e)s par ce projet et quelle expertise vous apportez sur le sujet. En outre, veuillez soumettre votre portfolio artistique comportant des travaux pertinents pour ce concours (10 pages maximum, 5 MB maximum).

Veuillez envoyer votre dossier de candidature par courriel à wettbewerb@kultur.bremen.de (objet: «Kunstwettbewerb Gedenkort Brechmittelfolter»).

Parmi les candidat(e)s seront choisi(e)s au maximum sept artistes par un comité de sélection. Ensuite, ces candidat(e)s sont invité(e)s à élaborer un projet concret pour le nouveau lieu de commémoration, afin de passer à la deuxième phase du concours.

Dienstgebäude

Altenwall 15/16
28195 Bremen
Internet: <http://www.kultur.bremen.de>

Briefkasten

Altenwall 15/16

Eingang

 Altenwall 15/16

Bus / Straßenbahn

 Domsheide

Sprechzeiten

Mo. - Do.
09:00 - 15:00 Uhr
Fr.
09:00 - 13:30 Uhr

Deuxième phase – Invitation à soumettre des propositions de conception

Les propositions conceptuelles détaillées doivent être déposées avant le 30 mai 2023. Le comité de sélection procédera à la sélection et récompensera un projet qui sera réalisé en automne 2023.

Le comité de sélection a également été constitué par une procédure de manifestation d'intérêt. Ainsi, les membres du comité de sélection apportent une perspective particulière sur le sujet et une expertise importante pour la sélection de l'œuvre d'art à réaliser. Lors de la sélection, le comité peut consulter des experts en art du Conseil national pour l'art dans l'espace public.

Le budget prévu pour l'œuvre d'art à réaliser, y compris les honoraires de l'artiste et les travaux préparatoires, s'élève à 60 000 € brut au maximum. Les artistes sélectionné(e)s recevront 1.000 euros brut pour les projets à soumettre lors de la deuxième phase, à condition qu'ils aient fourni toutes les prestations requises au moment de la remise. Chaque participant(e) ne soumettra qu'un seul projet.

Sujet du lieu de commémoration:

Le concours a pour objet la conception artistique du nouveau lieu de commémoration, situé à droite du Gerhard-Marcks-Haus à Brême (<https://marcks.de/>). Le lieu de commémoration doit au moins tenir compte de ces trois points suivants.

Le lieu de commémoration sera ainsi un lieu de confrontation et de dialogue pour tou(te)s les habitant(e)s de cette ville. Le lieu doit devenir un lieu de mémoire pour tou(te)s les citoyen(ne)s.

1. Le lieu de commémoration rappelle le cas de Laye-Alama Condé.
2. Le lieu de mémoire rappelle les personnes qui ont été exposées à l'administration forcée de vomitifs sous la tutelle de l'État.
3. Le lieu de mémoire doit être un lieu de réflexion sur le racisme anti-noir(e)s (racisme).

L'œuvre d'art peut, entre autres, faire référence aux sujets suivants:

- L'administration de vomitifs comme torture et le recours à la violence
- La violence policière et la pratique raciste
- La violence raciste, elle existe toujours aujourd'hui dans les services de l'État
- Rendre hommage aux victimes anonymes
- Renforcer les personnes qui ont vécu ces expériences, renforcer la motivation à ne pas rester seul et à se révolter contre les abus (empowerment).
- Le lieu de commémoration peut devenir un lieu de séjour ainsi qu'un lieu d'interaction et de dialogue.
- Les informations sur l'œuvre d'art devraient être disponibles sous forme numérique et analogique, le multilinguisme devrait être pris en compte (au moins anglais, allemand et français).

Il est possible de penser à toutes les victimes du racisme.

Qui peut poser sa candidature?

Ce concours est ouvert aux artistes plasticien(ne)s de toutes nationalités. Tou(te)s les artistes sont invité(e)s à poser leur candidature. Nous invitons surtout les artistes qui ont des liens avec les sujets et les contenus décrits à poser leur candidature. En outre, nous encourageons fortement des artistes noir(e)s, indigènes et de couleur (BIPoC) à participer au concours.

Pour toute question ou réaction concernant le projet, veuillez vous adresser à:

Frau Nicole Nowak
Senator für Kultur
Altenwall 15/16
28195 Bremen
nicole.nowak@kultur.bremen.de
Tél. +49 (0)421-361 59799

Herrn Werner Wick
Pressesprecher Senator für Kultur
Altenwall 15/16
28195 Bremen
werner.wick@kultur.bremen.de
Tel. 0421-361-16173

Pour plus d'informations rendez-vous sur les sites Internet suivants:

www.brechmittelfolter-bremen.de (Initiative in Gedenken an Laye Alama Condé)

www.marcks.de (Hier wird der neue Gedenkort im Außenraum entstehen.)

www.staedtischegalerie-bremen.de (Senator für Kultur, Ausschreibung)

www.kultur.bremen.de/aktuelles-1464 (Senator für Kultur, Ausschreibung)